

TEMUCO, 29 ABR 2014

**VISTOS :**

- 1.- El Decreto Alcaldicio N° 4782 de fecha 18 de diciembre de 2013, que aprueba y desagrega el presupuesto de ingresos y gastos del Municipio para el año 2014;
- 2.- El Decreto N°80, de fecha 07 de enero de 2014, que aprueba la ejecución del Programa de Desarrollo Rural para el año 2014.
- 3.- El Informe Social N°2 emitido por el Trabajador Social de la Oficina Asuntos Indígena, doña María Alejandra Mendoza Muñoz.
- 4.- Las facultades contenidas en la ley 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades;

**CONSIDERANDO:**

- 1.- El Art./4 lt/c de Ley N° 18.695, la que se refiere que necesidad manifiesta es la carencia relativa e inmediata de los medios para subsistir, un estado transitorio, en que, si bien el individuo dispone de los medios para subsistir, estos resultan escasos frente a un imprevisto.
- 2.- Que, la Oficina de Asuntos Indígenas, contempla dentro de sus actividades, la construcción de cincuenta y tres pozos, y la limpieza de ciento once pozos zanja para sus beneficiarios.
- 3.- Que debido al déficit de agua que presenta la zona rural de la comuna de Temuco, persiste la necesidad de los beneficiarios de la Oficina de Asuntos Indígenas, tener una mejor calidad del agua para aumentar la productividad en sus cultivos de sus productos y desarrollo económico de las familias beneficiadas.
- 4.- Que, los usuarios de la Oficina de Asuntos Indígenas, individualizados en el presente decreto, han solicitado la ayuda social de la construcción de cincuenta y tres pozos y la limpieza de ciento once pozos zanja.

**DECRETO:**

- 1.- Contrátase, el servicio para la construcción y limpieza de Pozos Zanja, mediante los procedimientos establecidos en la ley N°19.886 de bases Sobre Contratos Administrativos de Suministros y Prestación de Servicios de los bienes y servicios.
- 2.- Otórguese, la Ayuda Social Paliativa, para 164 personas del sector rural de la comuna de Temuco, de las cuales se indican números de Folio de Ficha de Protección Social. Se adjunta Informe Social general justificando a cada uno de los beneficiarios que se detallan a continuación:

	NOMBRE	C.I.	DIRECCION	Folio FPS	Ayuda
1	ROSA CALFIN ANTIPAN			4705810	CONSTRUCCION DE POZO
2	JUANA CALFIN ANTIPAN			944230	LIMPIEZA DE POZO

3	PAOLA HUAQUINAO HUAQUINAO
4	ANTONIO MILLAN PIRCUNCHE
5	JUAN CARIMAN CANIUÑAN
6	ANTONIO HUAQUIN RUCAN
7	IRENIO CALFIN CAYUPAN
8	MARIA LEVIPIL CARIQUEO
9	TERESA CAYUPAN CURAPIL
10	ISAIAS FLORES GODOY
11	MARIA CAYUQUEO HUILIPAN
12	CLORINDA CURAQUEO MALIQUEO
13	MARIA CURAQUEO MALIQUEO
14	ARTEMIO HUICHAQUEO HUERA
15	MARIO MARIQUEO CALFUNAO
16	FRESIA PAINEMAL HUERA
17	PEDRO CALFIÑIR QUEUPUL
18	TERESA HUAQUINAO CAYUL
19	NELSON ESCOBAR CALFIÑIR
20	HIGINIO CALFIÑIR LINCONAO
21	REMIGIO MARIQUEO CALFIÑIR
22	MARCELINO ÑANCULEF LINCONAO
23	JUAN LINCONAO LEVL
24	MIRIAM HUILCAN LLEBUL
25	ERIKA LLANQUIN LINCOÑIR
26	RUTH AVILES CANIO
27	ALICIA LAGOS CRUZ
28	EMELINA CARO VEJAR
29	REGINA BARRALES GODOY

3	2341308	LIMPIEZA DE POZO
3	2038516	LIMPIEZA DE POZO
3	974764	LIMPIEZA DE POZO
3	974693	LIMPIEZA DE POZO
3	973863	LIMPIEZA DE POZO
3	795029	CONSTRUCCION DE POZO
3	850794	CONSTRUCCION DE POZO
3	83836	CONSTRUCCION DE POZO
3	1430434	LIMPIEZA DE POZO
3	1500199	LIMPIEZA DE POZO
3	1500216	LIMPIEZA DE POZO
3	817726	LIMPIEZA DE POZO
3	817848	LIMPIEZA DE POZO
3	817743	LIMPIEZA DE POZO
3	972544	CONSTRUCCION DE POZO
3	1176841	LIMPIEZA DE POZO
3	1179366	CONSTRUCCION DE POZO
3	1176758	LIMPIEZA DE POZO
3	5442926	CONSTRUCCION DE POZO
3	973683	LIMPIEZA DE POZO
3	4644705	LIMPIEZA DE POZO
3	6277941	LIMPIEZA DE POZO
3	550840	LIMPIEZA DE POZO
3	6338260	CONSTRUCCION DE POZO
3	1180749	CONSTRUCCION DE POZO
3	460644	CONSTRUCCION DE POZO
3	455545	LIMPIEZA DE POZO

30	SUSANA MEDINA CALFIO
31	ERNESTO TRONCOSO MUÑOZ
32	SOFÍA CAYÚN GALLEGOS
33	INGRID HUENCHULEO GALLEGOS
34	NORMA ANTIMIL COLIHUINCA
35	MARÍA LEPIN LAUQUEN
36	AMBROSIO GALLEGOS QUEUPIL
37	LUZMIRA COLIMAN ALARCÓN
38	SABINA PIUTRIL PIUTRIL
39	HUMBERTO CAYUL MOZO
40	SARA GALLEGOS CALFILEO
41	RAMÓN QUEUPIL MANQUEO
42	ISILDA MONSALVES FUENTES
43	SILVIA MARIPIL PEHUENCHE
44	MARIO CATRIÑANCO QUEUPIL
45	JUANA ANTILAF GUTIERREZ
46	DIEGO LIZAMA LEPIMAN
47	PEDRO LEPIN PICHUN
48	HILARIO LIZAMA NAHUELHUAL
49	PAULINA VARGAS QUEUPUL
50	LORENZO QUEUPIL CATRIÑANCO
51	AURISTELA HUENUN CAYUPAN
52	CELIA PERALTA MILLANAO
53	GUSTAVO CATRILEO PAINEMAL
54	IRMA CATRILEO PAINEMAL
55	ROSA COLICHEO CANTALICIO
56	VERÓNICA CASTILLO LEIVA

1562011	CONSTRUCCION DE POZO
5595407	LIMPIEZA DE POZO
504611	LIMPIEZA DE POZO
504710	LIMPIEZA DE POZO
548557	LIMPIEZA DE POZO
548329	CONSTRUCCION DE POZO
504707	LIMPIEZA DE POZO
504695	LIMPIEZA DE POZO
504638	LIMPIEZA DE POZO
619754	LIMPIEZA DE POZO
670901	CONSTRUCCION DE POZO
619879	LIMPIEZA DE POZO
4806309	CONSTRUCCION DE POZO
670909	LIMPIEZA DE POZO
5717211	LIMPIEZA DE POZO
619568	LIMPIEZA DE POZO
551325	LIMPIEZA DE POZO
6589571	CONSTRUCCION DE POZO
551299	LIMPIEZA DE POZO
619664	LIMPIEZA DE POZO
619777	LIMPIEZA DE POZO
1049986	LIMPIEZA DE POZO
669332	LIMPIEZA DE POZO
720616	LIMPIEZA DE POZO
720603	CONSTRUCCION DE POZO
770093	LIMPIEZA DE POZO
2671137	CONSTRUCCION DE POZO

57	JAIME ROMAN PAINEMAL	6216662	LIMPIEZA DE POZO
58	IRMA EPUL IBANEZ	2960999	CONSTRUCCION DE POZO
59	SANTIAGO HUICHULEF CAYUPI	2854950	LIMPIEZA DE POZO
60	CARMELA CARIQUEO NAHUELFIL	669476	LIMPIEZA DE POZO
61	VERONICA ASTETE CATRIÑANCO	2423965	LIMPIEZA DE POZO
62	MARCELINA LEVILLAN EPUL	675476	CONSTRUCCION DE POZO
63	MIGUEL LEVILLAN CAYUL	731428	LIMPIEZA DE POZO
64	CLAUDINA ANTILEF HUILCALAF	6150712	CONSTRUCCION DE POZO
65	HORTENSIA CANIUMIL CANIUMIL	2325074	LIMPIEZA DE POZO
66	GRICELDA CANIUMIL CANIUMIL	2138772	LIMPIEZA DE POZO
67	FRANCISCO MILLAPAN COLIÑIR	2381772	LIMPIEZA DE POZO
68	MARINA LLANQUILEO TRALMA	455882	LIMPIEZA DE POZO
69	JAIME CARIQUEO VERGARA	16030	LIMPIEZA DE POZO
70	ALFREDO ZAVALA NECULQUEO	1305240	LIMPIEZA DE POZO
71	VICENTE HUITRAQUEO NAHUELHUAL	1430947	LIMPIEZA DE POZO
72	SILVIA LLANQUILEO QUILAMAN	465240	CONSTRUCCION DE POZO
73	JOSE EPUL GALLEGOS	2791908	CONSTRUCCION DE POZO
74	ANA COLILLAN ANCAMIL	3880110	CONSTRUCCION DE POZO
75	ERIKA RAIPAN ANTILEO	2594440	LIMPIEZA DE POZO
76	ROSARIO HUILIPAN LLANCANAO	905417	CONSTRUCCION DE POZO
77	MARGARITA ANTIPAN HUILIPAN	971245	CONSTRUCCION DE POZO
78	MARGOT QUIJADA ÑANCUCHEO	1152628	LIMPIEZA DE POZO
79	MARIELA JARA LLANQUINAO	457963	LIMPIEZA DE POZO
80	ANTONIO DIEGO SANDOVAL	537370	LIMPIEZA DE POZO
81	ANTON QUIDEL QUILEMPAN	1083348	CONSTRUCCION DE POZO
82	CARMEN QUIDEL QUIDEL	603131	CONSTRUCCION DE POZO
83	ELIANA CANIO CONTRERAS	537407	CONSTRUCCION DE POZO

84	FELISARIO DIEGO SANDOVAL	537569	CONSTRUCCION DE POZO
85	MARÍA QUIDEL QUIDEL	4648557	CONSTRUCCION DE POZO
86	VALENTÍN FOITZICH QUIDEL	2482073	CONSTRUCCION DE POZO
87	ZOILA QUIDEL ESPINOZA	557981	CONSTRUCCION DE POZO
88	MATEO QUIDEL QUILEMPAN	537513	LIMPIEZA DE POZO
89	CLORINDA NAHUEL MARIVIL	602997	LIMPIEZA DE POZO
90	MARÍA CHAÑILAO CARILAO	488959	LIMPIEZA DE POZO
91	JUAN QUELEMPAN PICHUN	2068534	LIMPIEZA DE POZO
92	JUANA ANTINAO LLANQUIN	2068480	LIMPIEZA DE POZO
93	LUISA NANCUCHEO CURIQUEO	850947	LIMPIEZA DE POZO
94	SONIA CALFIN LLANQUIN	2179372	LIMPIEZA DE POZO
95	RUTH COLIQUEO LLANQUIN	552781	CONSTRUCCION DE POZO
96	RODRIGO SILVA HUEICHAQUEO	1513531	LIMPIEZA DE POZO
97	ALFREDO SILVA HUEICHAQUEO	2512274	LIMPIEZA DE POZO
98	JAIME PEHUENCHE CALFIU	881924	LIMPIEZA DE POZO
99	SOFÍA CURIQUEO QUELEMPAN	179227	LIMPIEZA DE POZO
100	INÉS HUEICHAQUEO GUENTULLE	371755	LIMPIEZA DE POZO
101	TERESA MARÍN ÑANCULEF	371403	LIMPIEZA DE POZO
102	SUSANA CALFINIR QUEUPUL	318080	LIMPIEZA DE POZO
103	ADELA ÑANCULEF MILLACHE	318388	LIMPIEZA DE POZO
104	MERCEDES ÑANCULEF LEVIL	179224	LIMPIEZA DE POZO
105	ISOLINA MONTERO MILLAPAN	164315	CONSTRUCCION DE POZO
106	GRACIELA CALFUQUEO INGLES	58824	LIMPIEZA DE POZO
107	ELBA ÑANCULEF MARIN	745776	LIMPIEZA DE POZO
108	ARTURO CATRILEO HUICHULEF	215756	CONSTRUCCION DE POZO
109	YOLANDA NAHUEL ANTIL	41798	CONSTRUCCION DE POZO
110	ALBERCIO QUIROZ RIQUELME	370936	CONSTRUCCION DE POZO

111	AMANDA BURGOS MILLANAO	441699	LIMPIEZA DE POZO
112	LUCINDA HUILCAPAN TRANAMIL	442337	LIMPIEZA DE POZO
113	ALEJANDRO COLLINAO PEÑEIPIL	818602	LIMPIEZA DE POZO
114	CEFERINO COLLINAO PEÑEIPIL	944099	LIMPIEZA DE POZO
115	ARMANDO COLLLINAO RAPIMAN	6120239	LIMPIEZA DE POZO
116	BASILIO QUINTRIQUEO CUMINAO	4785992	LIMPIEZA DE POZO
117	MARCELA CHEUQUIAN CUMINAO	1176237	LIMPIEZA DE POZO
118	MARIELA CATRIÑANCO HUICHULEF	1430759	CONSTRUCCION DE POZO
119	SEGUNDO MELILLAN CALFIN	620864	LIMPIEZA DE POZO
120	GLORIA MELILLÁN MELIPIN	3147166	LIMPIEZA DE POZO
121	MARIO PEÑEIPIL EPUL	905588	LIMPIEZA DE POZO
122	ELENA TRAPI CATRILAF	675958	CONSTRUCCION DE POZO
123	JOAN PAINEMAL CALFIO	669371	LIMPIEZA DE POZO
124	MARIA PAINEMAL COLLIO	676177	LIMPIEZA DE POZO
125	JUANA LLANQUÍN QUELEMPAN	672211	CONSTRUCCION DE POZO
126	SUSANA CATRILEO EPUL	2365612	CONSTRUCCION DE POZO
127	BELISARIO HUIRCAPAN CAMPOS	669341	LIMPIEZA DE POZO
128	RUTH CHEUQUECOY COLLINAO	6444250	CONSTRUCCION DE POZO
129	ALFREDO CHEUQUIAN HUENUQUEO	795530	LIMPIEZA DE POZO
130	DEYSI CANIO TRAIPE	817979	CONSTRUCCION DE POZO
131	MARIA CURIQUEO MELINAO	2977100	CONSTRUCCION DE POZO
132	GLADYS PILQUINAO CALFIN	3069165	LIMPIEZA DE POZO
133	ELIANA LEPIN LEVIPIL	2835098	LIMPIEZA DE POZO
134	MARIA CALFIN ANTINAO	817523	LIMPIEZA DE POZO
135	GUILLERMO NAHUELHUAL IBARRA	669208	LIMPIEZA DE POZO
136	HERMINIO NANCULEF LLANQUITRUE	795862	CONSTRUCCION DE POZO

137	MAGDALENA LLANCANAO CHIHUAHUEN	817641	LIMPIEZA DE POZO
138	EUSEBIO NANCULEF GERONIMO	669236	LIMPIEZA DE POZO
139	SALVADOR NANCULEF CURIQUEO	795848	LIMPIEZA DE POZO
140	ALICIA GARRIDO CONTRERAS	736156	LIMPIEZA DE POZO
141	JUANA NANCULEF MARIQUEO	674106	LIMPIEZA DE POZO
142	MARIA VASQUEZ CONTRERAS	736621	LIMPIEZA DE POZO
143	MYRIAM NAHUELHUAL LLANQUIN	674134	LIMPIEZA DE POZO
144	ZOILA LLANQUIN MARIN	674186	LIMPIEZA DE POZO
145	MANUEL RAIN MARILAF	669182	LIMPIEZA DE POZO
146	JUANA NECULQUEO MARIQUEO	676221	LIMPIEZA DE POZO
147	MAGDALENA CONA NECULQUEO	6068159	LIMPIEZA DE POZO
148	BERNARDITA NECULQUEO GALLEGOS	2473016	LIMPIEZA DE POZO
149	GERONIMO LLANCAVIL CARIQUEO	3498629	CONSTRUCCION DE POZO
150	MARIA CATRIN NECULQUEO	6068174	LIMPIEZA DE POZO
151	SILVIA CATRILEO NECULQUEO	5954359	CONSTRUCCION DE POZO
152	ERIKA CATRILEO NECULQUEO	676088	LIMPIEZA DE POZO
153	FRANCISCO NANCUCHEO LLAUPE	3498623	LIMPIEZA DE POZO
154	JUAN NANCULEF ANTINAO	669271	CONSTRUCCION DE POZO
155	AIDEE MARIN VASQUEZ	731801	LIMPIEZA DE POZO
156	JACQUELINE NANCULEF ANTIPAN	669129	LIMPIEZA DE POZO
157	KARIN CAYUQUEO HUILLIPAN	669245	LIMPIEZA DE POZO
158	ANGELA CURIQUEO REYES	554671	CONSTRUCCION DE POZO
159	MAXIMO EPUL CAYUNAO	620811	CONSTRUCCION DE POZO
160	FLORENTINO TRAIPE HUENTECURA	851237	CONSTRUCCION DE POZO
161	DAGOBERTO HUENUQUEO EPULEF	2723434	CONSTRUCCION DE POZO
162	JUANA ANTINAO PIUTRIN	817622	LIMPIEZA DE POZO

163	ORFELINA MELILLAN CATRILEO	1240710	CONSTRUCCION DE POZO
164	MARIA NANCY RAMIREZ GARCIA	2937228	LIMPIEZA DE POZO

3.- Contrátese el servicio de arriendo de maquinaria el cual contempla 160 hrs. para la construcción y limpieza de pozos zanjas a través del sistema de compras publicas

4.- Los Gastos que se generen en este decreto serán imputados al centro de costo 14.16.03, ítem 22.09.005 hasta el monto de \$3.200.000 pesos.- (tres millones doscientos mil pesos).

**ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.-**



**MIGUEL BECKER ALVEAR  
ALCALDE**



**JUAN ARANEDA NAVARRO  
SECRETARIO MUNICIPAL**

**DSV/JCS/MCC/MMM.-**

**DISTRIBUCION:**

- Dirección de Asesoría Jurídica.
- Dirección de Control.
- Alcaldía
- Oficina de Partes
- Of. Asunto Indígena

